

Demande de participation pour l'année / Application for the year 2007-2008

(Remplir les blancs en lettres majuscules / Fill up the form in capital letters)

Identification

Nom et prénom / Surname and given name

Nom et prénom du père / Surname and given name of the father

Nom et prénom de la mère à la naissance / Surname and given name of the mother at birth

Homme / Male Femme / Female Date de naissance / Date of birth

Année / Year Mois / Month Jour / Day

Nationalité / Citizenship Lieu de naissance / Place of birth

Ville / City Pays / Country

Adresse de correspondance actuelle / Current mailing address

Téléphone / Telephone

Courriel / E-mail

Valide jusqu'à / Valid until

Adresse permanente / Permanent address *

Téléphone / Telephone

Courriel / E-mail

* Coordonnées permettant de vous joindre en tout temps / Where you can be reached at any time

Études actuelles / Current program of study

Établissement / Home institution

Inscrire le nom de l'établissement au complet / Write name of institution in full

Domaine d'études / Field of study

Vous poursuivez vos études actuelles à l'établissement d'attache dans le cadre de l'un des niveaux suivants / Level of studies currently pursued at the home university

Baccalauréat / Undergraduate Maîtrise / Master's Doctorat / Doctorate

Études projetées / Proposed program of study

Choix / Choice

1 Établissement d'accueil / Host institution *** Bishop's Concordia Laval McGill U Montréal Polytech. Sherbrooke ÉNAP ÉTS INRS UQAC UQAM UQAR UQAT UQO UQTR

Programme d'études / Program of study**

Code et nom du programme / Code and name of the program

2 Établissement d'accueil / Host institution *** UQAT Polytechnique Sherbrooke ÉNAP INRS UQAC UQAR

Programme d'études / Program of study**

Code et nom du programme / Code and name of the program

3 Établissement d'accueil / Host institution *** UQAR UQAT ÉNAP INRS

Programme d'études / Program of study**

Code et nom du programme / Code and name of the program

** Code et nom du programme selon la liste des programmes d'études ouverts aux étudiants hors Québec à l'établissement d'accueil / Code and name of the program according to the list of programs of study open to international students at the host institution

Période / Period Automne / Fall Hiver / Winter**** Été / Summer ****

Automne et hiver / Fall and winter Hiver et été / Winter and summer ****

Vos études projetées à l'établissement d'accueil s'inscrivent dans un programme menant au grade suivant (décerné par l'établissement d'attache) / Courses taken at the host institution will be credited toward the following degree (to be granted by the home institution)

Baccalauréat / Undergraduate Maîtrise / Master's Doctorat / Doctorate

**Programmes d'échanges
Exchange Programs**

Allemagne Germany
Argentine Argentina
Brésil / Brazil
• CRUB
• Feevale
Chili Chile
Chine China
Colombie / Colombia
• ASCUN
Danemark Denmark
Espagne Spain
États-Unis / United States
• BSU
• CUC
• CSU
• NEBHE
• RC
• SUNY
• UND
• UNM
Finlande Finland
Islande Iceland
Italie Italy
Japon Japan
Lituanie Lithuania
Mexique / Mexico
• ALPES
• ANUIES
• FIMPES
République tchèque Czech Republic
Royaume-Uni United Kingdom
Suède Sweden
Taiwan Taiwan

*** Certaines universités ont décidé de ne considérer que les dossiers de candidatures où leur établissement est indiqué comme premier ou deuxième choix. / Some universities will only review CREPUQ student exchange applications that indicate their university as the first or the second choice institution.

**** Les universités suivantes n'acceptent pas d'étudiants pour la session d'été : / Following institutions do not accept students for the summer session: **Bishop's, Concordia, Laval, McGill, Polytechnique, UQAC, UQAM, UQAR, UQAT, UQO et/and UQTR.**

***** Les universités suivantes n'acceptent pas d'étudiants pour la session d'hiver seulement : / Following institutions do not accept students for the winter session only: **UQAM et/and UQAC.**

**Documents à joindre (VOIR AU VERSO)
Enclosures (SEE OVER)**

La convention CREPUQ permet à l'étudiant **inscrit à temps plein** dans un établissement universitaire (établissement d'attache) de suivre dans un autre établissement universitaire (établissement d'accueil) des cours en vue de satisfaire à une partie des exigences prévues pour l'obtention du **diplôme postulé à l'établissement d'attache**, pour une durée minimale **d'un trimestre**, mais pas plus **d'une année universitaire**.

Votre dossier complet doit être remis au responsable des programmes d'échanges de la CREPUQ à votre établissement d'attache. Veuillez joindre, dans l'ordre, à la présente **Demande de participation**, les renseignements ou documents suivants, sans exception. Veuillez envoyer **le dossier original et deux copies** à l'université figurant en premier choix. **Un dossier incomplet sera automatiquement rejeté.**

1. Une copie de la fiche individuelle d'état civil ou de tout autre document officiel attestant de l'identité du candidat et incluant les noms et prénoms de ses parents.
2. Une copie du relevé de notes attestant les cours universitaires complétés et la liste des cours auxquels le candidat est présentement inscrit à l'établissement d'attache.
3. Une lettre, rédigée dans la langue d'enseignement de l'établissement d'accueil, présentant les objectifs de formation poursuivis en participant au programme d'échanges.
4. La liste des cours (sigle et titre) que le candidat projette de suivre; cette liste doit être dressée pour chacun des établissements d'accueil retenus.
5. Une approbation de la liste des cours projetés émise par le doyen, le directeur des études ou l'instance appropriée de l'établissement d'attache. Cette liste doit être approuvée pour chacun des choix d'établissement.
6. Une lettre personnalisée de recommandation émise par le doyen, le directeur des études ou l'instance appropriée de l'établissement d'attache.
7. Une lettre émise par le doyen, le directeur des études ou l'instance appropriée attestant la maîtrise de la langue d'enseignement de l'établissement d'accueil, sauf si le programme d'études projeté porte sur l'étude de cette langue.

Note : aucune aide financière n'est rattachée à ce programme. Les frais de scolarité sont payés à l'établissement d'attache. Divers frais (administratifs et d'assurance santé) peuvent être exigés par l'établissement d'accueil. Ces frais sont, le cas échéant, assumés par le participant.

J'AUTORISE mon établissement d'attache à transmettre la présente demande et les pièces jointes aux établissements universitaires concernés. Les établissements universitaires concernés peuvent considérer ces transmissions comme si je les avais faites moi-même.

J'AUTORISE l'établissement où je suis inscrit à transmettre mes résultats scolaires aux établissements universitaires qui étudieront ma demande.

J'AUTORISE les établissements universitaires à divulguer aux autorités compétentes, s'il y a lieu, les renseignements susceptibles de faciliter l'émission des autorisations nécessaires pour mon entrée et mon séjour au pays d'accueil selon les règles en vigueur dans les établissements universitaires.

JE M'ENGAGE à respecter la réglementation en vigueur dans les établissements universitaires et leurs décisions.

JE DÉCLARE que les renseignements ci-dessus sont complets et exacts.

The CREPUQ agreement enable a student registered **on a full-time basis** with a university (home institution) to follow courses in another university (host institution) in order to satisfy part of the credit requirements necessary to qualify for the **degree** at the **home institution**, at least one **trimester**, but no more than **one year full-time at the host institution**.

Your complete file must be submitted to the CREPUQ Student Exchange Programs advisor at your home institution. Please attach to this **application**, in the order listed, the following information and documents, without any exception. Please send **the original file and 2 copies** to the first choice university. **An incomplete dossier will automatically be rejected.**

1. A copy of the candidate's birth certificate or other official proof of the candidate's identity that contains the first and last names of his parents.
2. A copy of the marks received for university courses completed and a list of the courses in which the candidate is currently registered at the home university.
3. A letter, written in the language used at the host university, stating the educational objectives of participation in the exchange program.
4. A list of courses (with numbers and titles) that the candidate plans to take; this list should be compiled for each host university selected.
5. An approval by the dean, program director or appropriate official at the home university of the list of planned courses for each host university selected.
6. A personal letter of recommendation from the dean, program director or appropriate official of the home university.
7. A letter from the dean, program director or appropriate official certifying the candidate's proficiency in the language used at the host university, unless the planned study program involves studying that language.

Note: No financial assistance is provided in this program. Tuition fees are paid to the home institution. Administrative, insurance or other fees may be charged by the host institution and are payable by the participant.

I HEREBY AUTHORIZE my home institution to send this application and accompanying documents to the universities concerned. The latter may consider the items thus sent as if I had sent them myself.

I HEREBY AUTHORIZE the institution where I am enrolled to send my scholastic record to the universities to which I have applied.

I AUTHORIZE the universities to release to the appropriate authorities, if need be, information that might facilitate the issuance of the necessary authorizations for my entry and stay in the host country under the current rules at the universities.

I AGREE to comply with the regulations in effect at the universities and with their decisions.

I DECLARE that the above information is complete and accurate.

Signature

Date